

# ጥያቄዎች አሉዎት? መርዳት እንችላለን።

## የትኞቹ የንግድ ዓይነቶች ለዋሺንግተን SMALL BUSINESS FLEX FUND 2 ብድር ብቁ ናቸው?

AFlex Fund ብድር ብቁ ለመሆን፣ አንድ አነስተኛ ንግድ ወይም ለትርፍ ያልተቋቋመ ድርጅት፣ ማመልከቻው ከገባበት ቀን በፊት ቢያንስ ለአንድ አመት ሲሰሩ የቆዩ 50 ወይም ከዚያ ያነሱ ሰራተኞችን መቅጠር አለበት፣ ከ5 ሚሊዮን ዶላር ያነሰ አጠቃላይ አመታዊ ገቢ ሊኖረው ይገባል፣ ብድሩን በቀድሞው እና በታቀደው የገንዘብ ፍሰት የመክፈል ችሎታን ማሳየት፣ እና በዋሺንግተን ግዛት ውስጥ ነገር ስራዎች ሊኖሩት ይገባል።

## ይህ ንግድዎ ከሌሎች የብድር ፈንዶች የሚለየው እንዴት ነው?

የዋሺንግተን Small Business Flex Fund 2 የዋሺንግተንን አነስተኛ ንግዶችን እና በቂ የገንዘብ እና መደበኛ አገልግሎት ያላገኙ ለትርፍ ያልተቋቋሙ ድርጅቶችን ማህበረሰቦች በመርዳት የአስርተ አመታት ልምድ ያለው በማህበረሰብ ላይ የተመሰረተ የአበዳሪዎች መረብ አለው። እነዚህ የማህበረሰብ አበዳሪዎች በእያንዳንዱ የብድር ሂደት ውስጥ ሊረዱዎት ይችላሉ። ከባህላዊ ብድር ንግድዎች የተለየ Small Business Flex Fund 2 የዱቤ ነጥብን ወይም የተወሰኑ የማሸያዝ መስፈርቶችን እና ከመዝጊያ ወጪዎች ውጭ የሚደረጉ የመነሻ ክፍያዎችን በማስወገድ ለፋይናንስ ሀብቶች እንቅፋቶችን ለመቀነስ ያለመ ነው። ገንዘቦች በንግድዎ ፍላጎቶች እና ግቦች ላይ ተመስርተው በተለዋዋጭ ሁኔታ ሊወጡ ይችላሉ።

## መስያዣ ያስፈልገኛል?

ብቁ ለመሆን ምንም የተለየ መስያዣ እያስፈልገም። ለየትኛውም የተለየ ሪል እስቴት ወይም መሳሪያ መዳረሻ ሊኖርዎት አይገባም። ይሁን እንጂ በንግድ ንብረቶች ላይ ጠቅላላ የመጀመሪያ ወይም ሁለተኛ የዋስትና ማረጋገጫ ይቀርባል፣ እና አበዳሪዎ ተጨማሪ፣ የተወሰነ መስያዣ ሊጠይቅ ይችላል። 20% ወይም ከዚያ በላይ የንግድ ሥራ ባለቤት ለሆኑ ግለሰቦች የግል ዋስትናዎች ያስፈልጋሉ።

## ብድሩን ለምን ልጠቀምበት እችላለሁ?

የዋሺንግተን Small Business Flex Fund 2 ብድር ለደመወዝ ክፍያ፣ የቤት ኪራይ እና መገልገያዎች፣ የግንባታ ማሻሻያዎች፣ ግብይት እና ማስታወቂያ፣ አቅርቦቶች እና ሌሎች የንግድ ወጪዎችን ጨምሮ ለተለያዩ የንግድ ፍላጎቶች ጥቅም ላይ ሊውል ይችላል። ብድሮች ለተግባራዊ የሪል እስቴት ኢንቨስትመንቶች፣ የሎቢ አንቅስቃሴዎች፣ በደህንነት ግብይት ላይ ለመሰማራት፣ በፌደራል ወይም በዋሺንግተን ስቴት ህግ የተከለከሉ ተግባራትን ወይም ለተወሰኑ ሌሎች የተከለከሉ ተግባራት ጥቅም ላይ ሊውሉ አይችሉም።

ለማህበረሰቡ አበዳሪ ማመልከቻዎን በሚያቀርቡበት ጊዜ የቀረበው የብድር አገልግሎት ለምን እንደሚጠቅም በዝርዝር መግለጽ ያስፈልግዎታል።



### የአካባቢው ማህበረሰብ-ተኮር አበዳሪዎች እነማን ናቸው?

ለትርፍ ያልተቋቋሙ የማህበረሰብ-ተኮር አበዳሪዎች አውታረ መረባችን የዋሺንግተን Small Business Flex Fund 2 ከሌሎች የብድር ፕሮግራሞች የተለየ ያደርገዋል። ከ40 ዓመታት በላይ፣ እነዚህ Community Development Financial Institutions (CDFIs፣ የማህበረሰብ ልማት ፋይናንሺያል ተቋማት) የአካባቢ አነስተኛ ንግዶችን እና ለትርፍ ያልተቋቋሙ ድርጅቶች እንዲበለፀጉ ለመርዳት ቁርጠኛ ሆነው ቆይተዋል። CDFIዎች በታሪክ በቂ የባንክ አገልግሎት ያላገኙ ማህበረሰቦችን ልዩ ፍላጎቶች ለማሟላት የሚጠቅሙ እና በእነዚህ ማህበረሰቦች ውስጥ ላሉ ተበዳሪዎች የዓመታት የማበደር ልምድ አላቸው።

### ከብድር ማመልከቻው ጋር በተያያዘ እርዳታ ቢያስፈልግኝስ?

SmallBusinessFlexFund.orgን ሲጎበኙ ማመልከቻውን በሚያቀርቡበት እያንዳንዱ ደረጃ ላይ ሊረዳዎ እና ወደ ተጨማሪ የድጋፍ አገልግሎቶች ሊያመራዎ ከሚችል አካባቢያዊ ማህበረሰብ-ተኮር አበዳሪ ጋር ይገናኛሉ።

### የብድር ውሎች ምንድን ናቸው?

ከ36 እስከ 72 ወር የሚቆዩ ውሎች  
እስከ 250,000 ዶላር ድረስ ይበደሩ  
ከWSJ ዋና ተመን በ1-4% ከፍ ያሉ ተመኖች  
ለብድር ዕድሜ ቋሚ የወለድ መጠኖች  
የቅድመ ክፍያ ቅጣቶች የሉም

### ቅድመ-ማመልከቻን መሙላት ከፕሮግራም አበዳሪ ጋር እንደምዛመድ ዋስትና ይሰጣል?

ቁጥር፡ መርሃግብሩ ለማመልከት የሚፈለጉትን አነስተኛ የብቃት መመዘኛዎች (ለምሳሌ ቢያንስ የአንድ አመት የስራ ክንዋኔ፣ ከ50 በታች ሰራተኞች፣ ከ5 ሚሊዮን ዶላር ያነሰ ዓመታዊ ገቢ) የተቀበለ ቢሆንም፣ ተሳታፊዎቹ የማህበረሰብ አበዳሪዎችም የራሳቸውን የብድር መስፈርት ይተገብራሉ። በአበዳሪዎች የተቀመጡትን መመዘኛዎች የማያሟላ አመልካች የማይቀበል እና የማይዛመድ ይሆናል እና ከግዛቱ የንግድ ድጋፍ ድርጅቶች መረብ ጋር እንዲመካከር ይበረታታል። መርሃግብሩ ከመርሃግብሩ አመልካቾች ጋር የሚቻለውን ከፍተኛውን የግጥሚያ መጠን ለማግኘት በጂኦግራፊ፣ በኢንዱስትሪዎች እና በሌሎች ነገሮች በተቻለ መጠን ሰፊውን ሽፋን የሚያቀርቡ ተሳታፊ አበዳሪዎችን ይፈልጋል።

### ከፕሮግራም አበዳሪ ጋር ብዛመድ፣ ብድር እቀበላለሁ?

በፋይናንስ አቅርቦት ውስንነት እና ከፍተኛ መጠን ያለው ማመልከቻ የሚጠበቅ በመሆኑ፣ ሁሉም አመልካቾች ብድር ሊያገኙ አይችሉም ተብሎ ይጠበቃል። በተጨማሪ፣ ማመልከቻ ማቅረብ የብቁነት ምልክት አለመሆኑን እና ብድር ይፀድቃል ወይም ይደገፋል ማለት አለመሆኑን እገባም ልብ ይበሉ። በአበዳሪዎ ለብድር ብቁ መሆንዎን የሚወስኑ ተጨማሪ መረጃዎች በማመልከቻው ውስጥ ይጠየቃሉ። ማመልከቻውን ለማስኬድ የሚፈጀው ጊዜ የሚወሰነው ተዛማጅ የሆነው የማህበረሰብ አበዳሪ በተቀበለው የማመልከቻዎች መጠን ላይ ነው።

### ለማመልከት የእኔ ንግድ መሰረቱ በዋሽንግተን ውስጥ መሆን አለበት?

አዎ፣ ዋናው ቢሮ ወይም ዋና መሥሪያ ቤት በዋሽንግተን ውስጥ መገኘት አለበት።

### የዋሺንግተን SMALL BUSINESS FLEX FUND 2 ብድር ይቅር ሊባል የሚችል ነው?

የFlex Fund ይቅር ሊባል የሚችል የብድር ወይም የገንዘብ ድጋፍ ፕሮግራም አይደለም። በብድሩ ላይ በመመስረት፣ ተበዳሪው የብድሩን ሙሉ መጠን ከወለድ ጋር በ3-6 ዓመት ውስጥ መክፈል ይኖርበታል።

### ክፍያ ካመለጠኝ ምን ይፈጠራል?

የብድር ክፍያዎን በስዓቱ ካላከፈሉ፣ በማህበረሰቡ አበዳሪ ውሳኔ መሠረት የዘገየ ክፍያ ቅጣት ሊከፍሉ ይችላል። አለመክፈል ብድሩን መክፈል እንዳልተቻለ ተደርጎ እንዲገለጽ ሊያደርግ ይችላል። የብድር ማመልከቻ ሂደቱ በሚካሄድበት ወቅት፣ የማህበረሰብ ብድር ሰጪዎ የክፍያ መዘግየት እና የብድር አለመክፈል ሁኔታ በተመለከተ ዝርዝሮችን መረዳትዎን ለማረጋገጥ የብድር ስምምነትዎ ሙሉ ውሎችን ያብራራልዎታል።

### ምን ዓይነት ንግዶች ናቸው ለብድር ብቁ ያልሆኑት?

ብቁ ያልሆኑ ንግዶች፡-

የካናቢስ ንግዶች ወይም ድርጅቶች በፌዴራል ህግ ወይም ንግዱ በሚገኝበት ስልጣን ውስጥ በሚመለከተው ህግ በተከለከሉ ተግባራት ላይ የተሰማሩ ድርጅቶች

የተገብሮ የሪል እስቴት ኢንቨስትመንቶች ወይም የዋስትናዎች ግዢ

በሎቢ እንቅስቃሴዎች ወይም በፒራሚድ ሽያጭ እቅዶች ላይ የተሰማሩ ኩባንያዎች

በዋናነት ለቁማር ወይም ቁማርን ለማመቻቸት የሚያገለግሉ ኩባንያዎች

እንደ ሸቀጦችን ወደፊት የመሸጥ ንግድ ወይም የተገብሮ ሪል ስቴት ኢንቨስትመንትን በመሳሰሉ በተለመዱ የንግድ ልውውጥ ሳይሆን በዋጋ ከፍ ዝቅ ማለት ትርፍ በሚያገኙ ግምታዊ እንቅስቃሴዎች ላይ የተሰማሩ የንግድ ድርጅቶች

ከአመታዊ ገቢዎቻው ከግማሽ በላይ የሚሆነውን በብድር የሚያገኙ የንግድ ድርጅቶች፣ ከማህበረሰብ ልማት ፋይናንሺያል ተቋማት እና የጎሳ ኢንተርፕራይዞች በስተቀር የተቀማጭ ተቋማት ወይም የባንክ ባለቤት ያልሆኑ ድርጅቶች

አነስተኛ የንግድ ተበዳሪው ከሚመለከተው የግብር ባለስልጣን ጋር የክፍያ እቅድ ከሌለው በስተቀር፣ ጥፋተኛ ለሆነ የፌዴራል ወይም የክልል የገቢ ግብር ለመክፈል የሚፈልጉ የንግድ ድርጅቶች።



ለመጀመር ምን ማድረግ እችላለሁ?  
SmallBusinessFlexFund.orgን ይጎብኙ



## ለዋሺንግተን SMALL BUSINESS FLEX FUND 2 ብድር ለማመልከት ምን መረጃ ያስፈልጋል?

እንደ ሙሉ የብድር ማመልከቻም፣ ለማህበረሰብ አበዳሪው የሚከተሉትን ሰነዶች ማቅረብ ያስፈልግዎታል፡-

ሁለት የቅርብ ጊዜ የቀረቡ የግብር ተመላሾች፣ ካለ እና በ አበዳሪው ከተፈለገ፤

የባንክ መግለጫዎች እና/ወይም ከውስጥ የመነጨ የፋይናንስ መግለጫዎች፤

ስም፣ አድራሻ፣ SSN፣ EIN ወይም ITIN፣ የሰልክ ቁጥር፣ ኢሜይል፣ መቶኛ ባለቤትነት እና የፎቶ መታወቂያ ጨምሮ ከ20 በመቶ በላይ ባለቤትነት ያላቸው የንግድ ባለቤት(ቶች) መረጃ፤

የተፈፀመ የማረጋገጫ ቅጽ (በማህበረሰብ አበዳሪው የሚቀርብ)፤

የንግድ ወይም ለትርፍ ያልተቋቋመ አካል ህጋዊ ምስረታ ማስረጃ (ለምሳሌ፣ የመዋቅር አንቀጾች እና መተዳደሪያ ደንቦች)፤

የግል ዋስትና (ለንግድ ሥራ ብቻ)፤ እና

ማመልከቻው በሚቀርብበት ጊዜ ወይም ከዚያ በኋላ በማህበረሰቡ አበዳሪ የሚጠየቁ ሌሎች ሰነዶች፡፡

እስፈላጊውን ሰነድ ለመስብሰብ፣ ማንኛውንም የብድር ፍተሻ ለማካሄድ እና የማመልከቻውን የማጣራት ሂደት ለማጠናቀቅ ተሳታፊ የማህበረሰብ አበዳሪ ያገኝዎታል፡፡

ዛሬውኑ ከአካባቢዎ፣ ከማህበረሰብ-ተኮር አበዳሪ ጋር ይገናኙ!

ዋሺንግተን State Small Business Credit Initiative (SSBCI፣ ግዛት የአነስተኛ ንግድ ብድር ተነሳሽ) በመላ ዋሺንግተን ላሉ ትናንሽ ንግዶች እና ለትርፍ ያልተቋቋሙ ድርጅቶች በተለይም በታሪክ በቂ መደበኛ እና የባንክ አገልግሎት ላላገኙ ማህበረሰቦች በጣም የሚያስፈልገውን ካፒታል ያቀርባል፡፡ SSBCI የሚተዳደረው በዋሺንግተን ግዛት የንግድ ዲፓርትመንት ከ U.S Department of Treasury (የግምጃ ቤት መምሪያ) እና የፋይናንስ ተቋማት ጋር በመተባበር ነው፡፡ ለበለጠ መረጃ <https://bit.ly/wa-small-biz-loans> ይጎብኙ፡፡

[SMALLBUSINESSFLEXFUND.ORG](https://bit.ly/wa-small-biz-loans)

